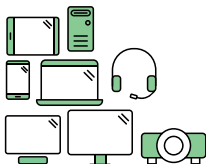




ENGAGE 45 SE

Technology for life's new rhythm



Say hello to a more sustainable product

IT products are associated with a wide range of sustainability risks throughout their life cycle. Human rights violations are common in the factories. Harmful substances are used both in products and their manufacture. Products can often have a short lifespan because of poor ergonomics, low quality and when they are not able to be repaired or upgraded.

This product is a better choice. It meets all the criteria in TCO Certified, the world's most comprehensive sustainability certification for IT products. Thank you for making a responsible product choice, that help drive progress towards a more sustainable future!

Criteria in TCO Certified have a life-cycle perspective and balance environmental and social responsibility. Conformity is verified by independent and approved verifiers that specialize in IT products, social responsibility or other sustainability issues. Verification is done both before and after the certificate is issued, covering the entire validity period. The process also includes ensuring that corrective actions are implemented in all cases of factory non-conformities. And last but not least, to make sure that the certification and independent verification is accurate, both TCO Certified and the verifiers are reviewed regularly.

Want to know more?

Read information about TCO Certified, full criteria documents, news and updates at tcocertified.com. On the website you'll also find our Product Finder, which presents a complete, searchable listing of certified products.

Finn ut mer om bærekraft hos Jabra på
jabra.com/about/sustainability

© 2024 GN Audio A/S. Alle rettigheter forbeholdt. Jabra® er et varemerke tilhørende GN Audio A/S.

Produsert i Kina

MODELL: Modell: WHB051BS
WHB050HS
WHB051HS



Samsvarserklæring finner du på
www.jabra.com/doc

REV B

1. Velkommen.....	6
2. Hva er i esken	7
2.1 Stereo	
2.2 Mono	
2.3 Valgfri bærestil	
2.4 Valgfritt tilbehør	
3. Slik har du det på	11
3.1 Stereo/mono headset	
3.2 Headset med valgfri bærestil	
3.3 Slik endrer du EarGel på headset med valgfri bærestil	
3.4 Slik justerer du EarHook på headsettet med valgfri bærestil	
3.5 Slik endrer du headsettet med valgfri bærestil	
4. Førstegangs bruk.....	16
4.1 Koble til en bordtelefonen med headset-port	
4.2 Koble til en bordtelefonen uten en headset-port	
4.3 Docke og lade headsettet	
5. Ladestativoversikt	20
5.1 Ladestativ-LED-lys	
5.2 Slik justerer du mikrofonvolumet for bordtelefonsamtaler	
5.3 Slik finner en ringetone for bordtelefoner	

6. Jabra Direct.....	24
6.1 Fastvareoppdatering	
7. Slik bruker du den	26
7.1 Oversikt over stereo/mono-headsett	
7.2 Oversikt over headset med valgfri bærestil	
7.3 Status LED-lys	
7.4 Grunnleggende anropsbruk	
7.5 Konferansesamtaler	
7.6 Overføre en samtale fra bordtelefon til headset	
7.7 Overføre en samtale fra headset til bordtelefon	
7.8 Slik endrer du språk for talevarslinger	
7.9 Slik legger du til et nytt primært headset	
7.10 Slik tilbakestiller du ladestativet	
7.11 Slik tilbakestiller du headsettet	
8. Slik endrer du innstillinger.....	38
9. Brukerstøtte.....	40
9.1 Vanlige spørsmål	
9.2 Vedlikehold av din enhet	
9.3 Ekstrautstyr	

1. Velkommen

Takk for at du bruker Jabra Engage 45 SE.
Vi håper du blir fornøyd med headsettet.

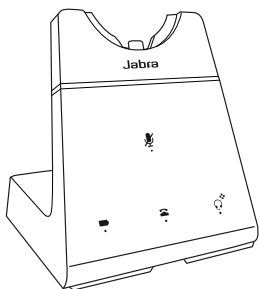
Jabra Engage 45 SE-funksjoner

- **Verdens letteste DECT headset**
21 gram (valgfri bærestil)
- **Unngå forstyrrelser**
Integrert opptattlys
- **Bruk hele dagen**
Opptil 13 timer samtale tid (stereo/mono)
Opptil 9 timer samtale tid (valgfri bærestil)
- **Motta samtaler hvor som helst på kontoret**
Rekkevidde på opptil 150 meter
(stereo/mono)
Dekker opptil 100 meter (valgfri bærestil)
- **Sikrer konfidensiell kommunikasjon**
DECT AES 256 bit kryptering

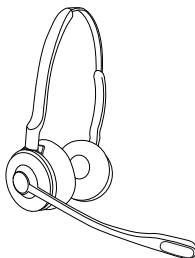
2. Hva er i esken

Jabra Engage 45 SE er tilgjengelig i tre forskjellige headset-stiler: stereo, mono og valgfri bærestil.

2.1 Stereo



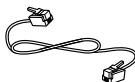
Ladestativ



Stereo-headset

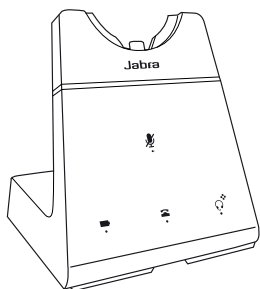


Strømforsyning

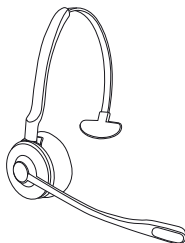


Telefonledning

2.2 Mono



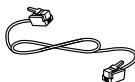
Ladestativ



Mono-headset

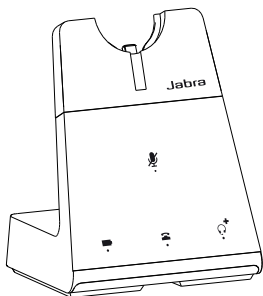


Strømforsyning

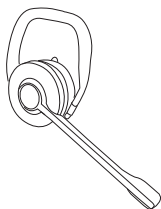


Telefonledning

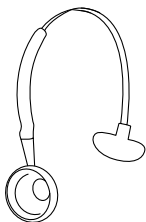
2.3 Valgfri bærestil



Ladestativ



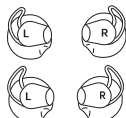
Headset med
valgfri bærestil



Hodebøyle



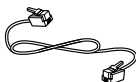
EarHook



EarGel



Strømforsyning



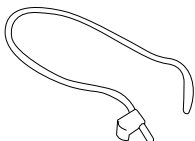
Telefonledning

2.4 Valgfritt tilbehør

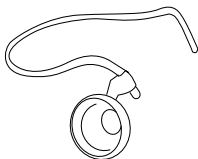
Valgfritt tilbehør er tilgjengelig på

jabra.com/accessories

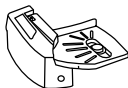
Nakkebøyle for Mono-headset



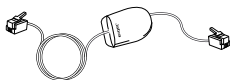
Nakkebøyle for headset med valgfri bærestil



GN1000- håndsettløfter



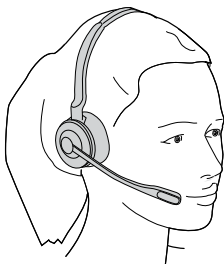
Jabra EHS-adapter



3. Slik har du det på

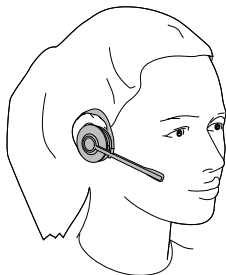
3.1 Stereo/mono headset

Headsettet kan brukes med mikrofonen til venstre eller høyre.

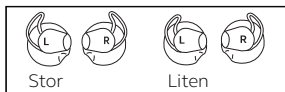


3.2 Headset med valgfri bærestil

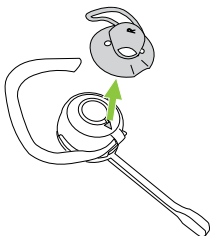
Headsettet kan brukes på venstre eller høyre øre.



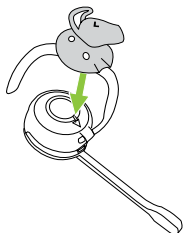
3.3 Slik endrer du EarGel på headset med valgfri bærestil



R

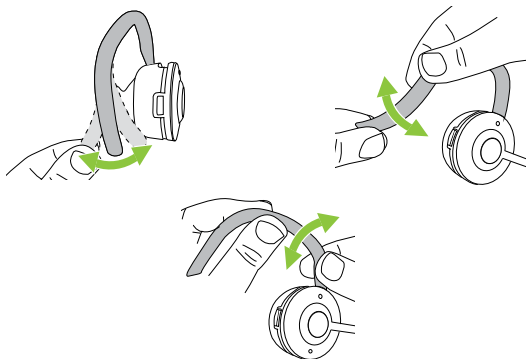


L

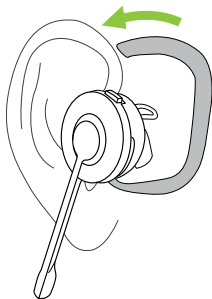


3.4 Slik justerer du EarHook på headsettet med valgfri bærestil

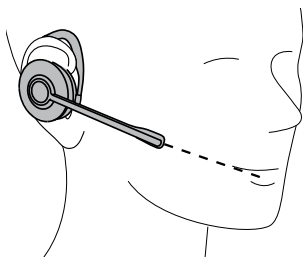
1. Juster EarHook slik at den passer øret ditt.



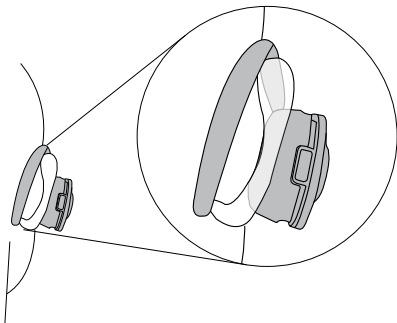
2. Plasser headsettet på øret.



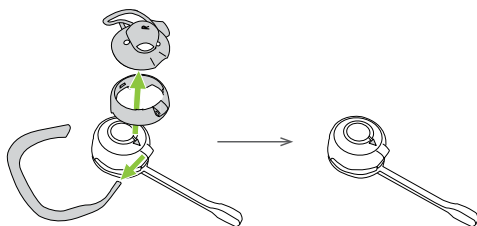
3. Pek mikrofonen mot munnen din.



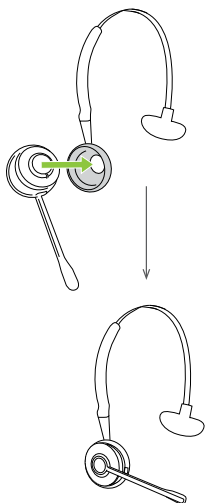
4. Påse at EarHook sitter godt på baksiden av øret ditt, og at det ikke er mellomrom. Juster EarHook ved behov.



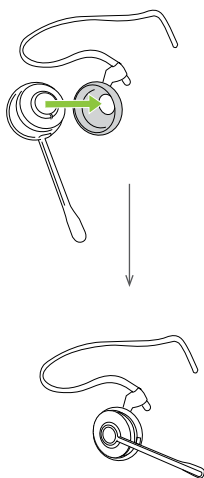
3.5 Slik endrer du headsettet med valgfri bærestil



Hodebøyle



Nakkebøyle



4. Førstegangs bruk

Koble til telefon



Koble til strøm



Dokke og lade headsettet



Foreta et testanrop til den
tilkoblede telefonen



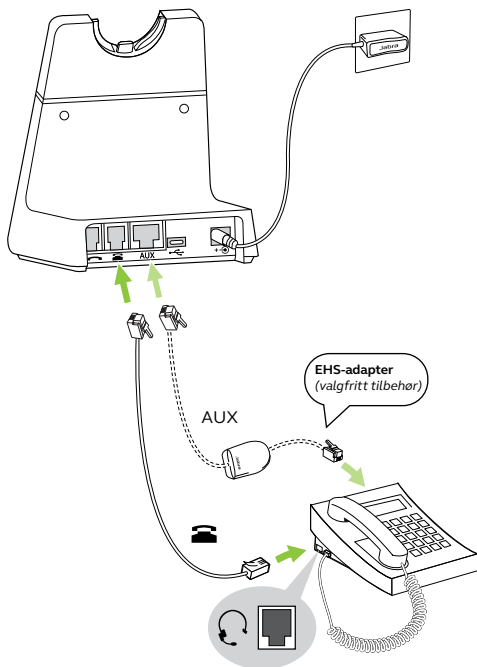
Bruk headsettet



Svar på samtalen med telefonen din

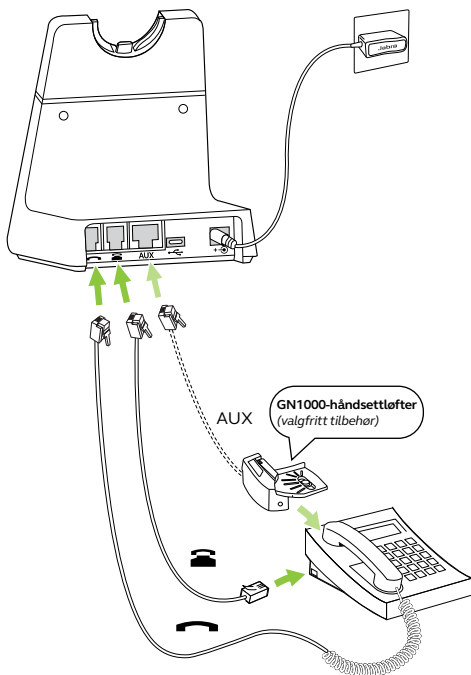
Engage er nå klar for bruk

4.1 Koble til en bordtelefon med headset-port



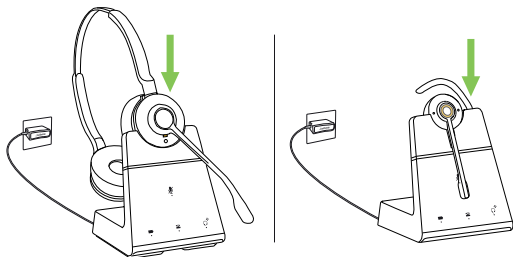
Merk: USB-C-tilkobling brukes kun for konfigurasjon av innstillinger og fastvareoppdateringer.

4.2 Koble til en bordtelefon uten en headset-port



Merk: USB-C-tilkobling brukes kun for konfigurasjon av innstillinger og fastvareoppdateringer.

4.3 Docke og lade headsettet

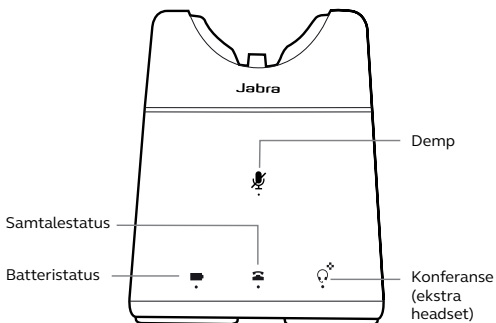


Headsettet lades når det er docket i et ladestativ som er koblet til strømforsyningen. Status-LED-lyset på headsettet og batteriikonet på ladestativet vil blinke for å indikere at headsettet lades.

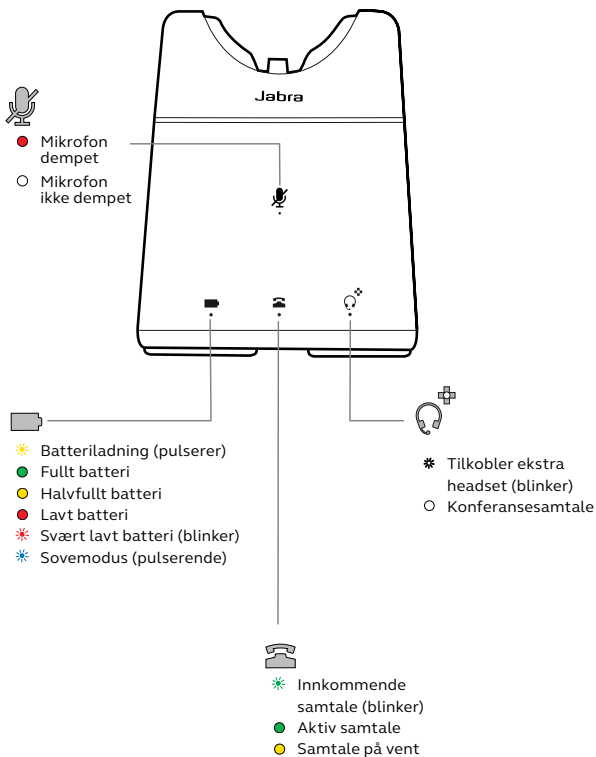
Stereo/mono-headsettet har opptil 13 timers batteri, og headsettet med valgfri bærestil har opptil 9 timers batteri.

Hurtiglading til fullt batteri tar cirka 1,5 timer for alle headset. 40 % av batteriet vil lades på cirka 30 minutter.

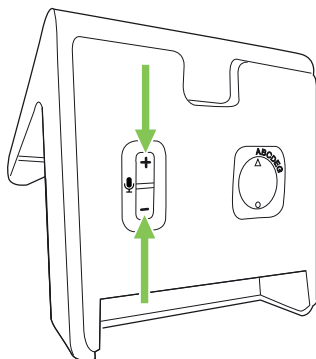
5. Ladestativoversikt



5.1 Ladestativ-LED-lys

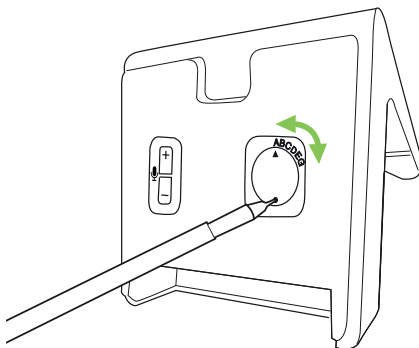


5.2 Slik justerer du mikrofonvolumet for bordtelefonsamtaler



For å justere bordtelefonens mikrofonvolum, trykk på **+** eller **-** knappene som er plassert på undersiden av ladestativet.

5.3 Slik finner en ringetone for bordtelefoner



Hvis du ikke kan høre noen ringetone i bordtelefonen, kan det være nødvendig å sette bryteren juster lyd på en annen innstilling.

Juster lyd-bryteren er plassert på undersiden av ladestativet. Bruk en spiss gjenstand for å rotere bryteren mellom de forskjellige innstillingene, til du hører en ringetone i headsettet. Standardinnstillingen er A.

6. Jabra Direct

Jabra Direct er programvare som er designet for å støtte, administrere og sikre optimal funksjonalitet for Jabra-enhetene dine når de er koblet til datamaskinen.

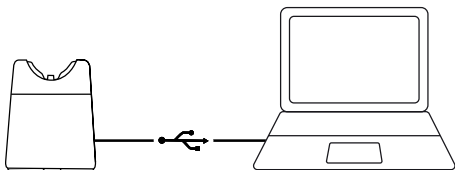


Last ned via jabra.com/direct

6.1 Fastvareoppdatering

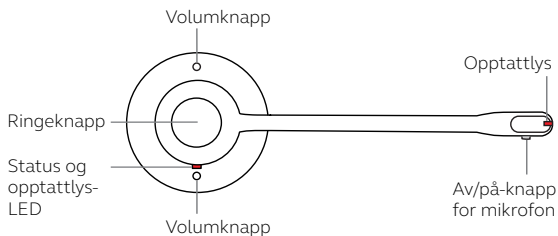
Jabra Direct varsler deg om tilgjengelige fastvareoppdateringer når enheten er koblet til datamaskinen.

For å oppdatere fastvaren kobler du enheten din til datamaskinen med en USB-C-kabel (ikke inkludert).

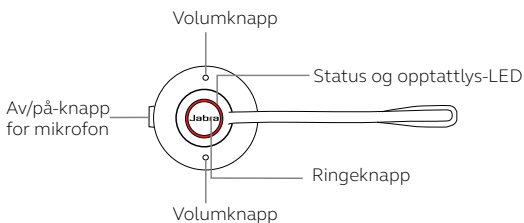


7. Slik bruker du den

7.1 Oversikt over stereo/ mono-headsett

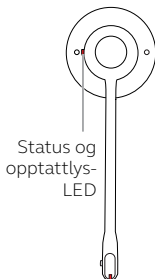


7.2 Oversikt over headset med valgfri bærestil

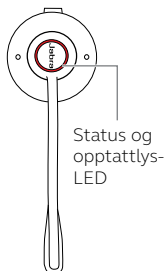


7.3 Status LED-lys

Stereo-/Mono-variant

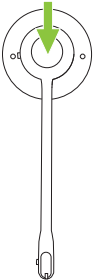


Valgfri bærestil



-  Opptattlys
-  Innkommende samtale
-  Headsettet slås på
-  Headsettet slås av
-  Headsettet er fulladet
-  Headsettet lader
-  Oppdatering av fastvare
-  DECT tilkobles
-  DECT tilkoblet

7.4 Grunnleggende anropsbruk

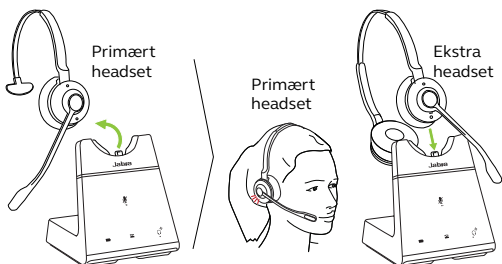
		Funksjon	Handling
	Strøm på		Trykk på ringeknappen (Call) på headsettet eller ta headsettet av ladestativet
	Strøm av		Hold inne ringeknappen (Call) i fire sekunder
	Svar på samtaler		Trykk på ringeknappen (Call) eller ta headsettet ut av ladestativet
	Avslutt samtale		Trykk på ringeknappen (Call) eller plasser headsettet i ladestativet
	Avvis samtale		Dobbeltrykk på ringeknappen (Call)

	Juster lyden	Trykk på Volumknappene (Volume) .
		Headsettet med valgfri bærestil bruker en bevegelsessensor til å oppdage hvilken knapp som er lydøkningknappen og lydreduksjonsknappen, avhengig av retningen på headsettet
	Bytte opptattlys	Trykk på begge Volumknappene (Volume) samtidig
	Få tilgang til stemmestyrte innstillinger-meny	Hold inne (3 sekunder) begge Volumknappene (Volume) samtidig
	Dempe/slå av demping på mikrofonen	Trykk på av/på-knappen for mikrofon (Mute) (stereo-/mono-headset)
	Dempe/slå av demping på mikrofonen	Trykk på av/på-knappen for mikrofon (Mute) (headset med valgfri bærestil)

7.5 Konferansesamtaler

Legge til headset(tene) til en konferansesamtale

Opptil tre ekstra headset kan kobles til et ladestativ for konferanse. Det primære headsettet må være i anropsstatus for at ytterligere headset kan kobles til for konferansesamtaler.



1. Koble fra primært headset.
2. Dokk et ekstra headset i ladestativet. Det forsøker å tilkobles til ladestativet.
3. Et talevarsel spilles av i det primære headsettet. Trykk på **ringeknappen (Call)** på det primære headsettet for å akseptere det ekstra headsettet i konferansen. Lyden vil nå deles mellom headsettene.

Som standardinnstilling vil det ekstra headsettet bli dempet.

Merk: Det kan brukes for konferansesamtaler.

Avslutte eller forlate en konferansesamtale

For å avslutte samtalen for alle headset trykker du på **ringe knappen (Call)** på primært headset, eller docker det primære headsettet i ladestativet.

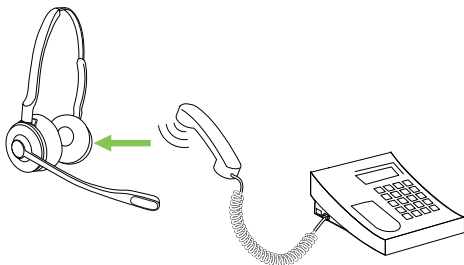
Det ekstra headsettet kan forlate konferansen ved å trykke på **ringe knappen (Call)** på headsettet, eller ved å docke det ekstra headsettet i det primære headsettets ladestativ (ikke det ekstra headsettets ladestativ). Konferansesamtalen vil fortsette for alle andre headset.

Permanent konferansemodus

Som standard vil konferansen avsluttes automatisk for alle ekstra headset når samtalen avsluttes.

Det er mulig å fortsette konferansen med de ekstra headsettene til det primære headsettet er docket, ved å endre denne innstillingen i Jabra Direct.

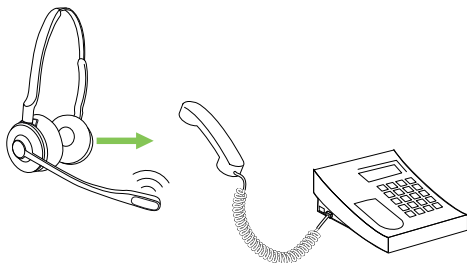
7.6 Overføre en samtale fra bordtelefon til headset



For å overføre en samtale løfter du headsettet fra ladestativet, eventuelt kan du trykke på **ringe knappen (Call)** på headsettet. Lyden for samtalen overføres fra bordtelefon-håndsettet til headsettet.

Hvis nødvendig, trykker du på headsettet knappen på bordtelefonen. Ikke legg på håndsettet før samtalen er fullført.

7.7 Overføre en samtale fra headset til bordtelefon



For å overføre et anrop fra headsettet til en bordtelefon, løft håndsettet på bordtelefonen og dock deretter headsettet i ladestativet.

Samtalen overføres fra headsettet til bordtelefonen hvis ladestativet er koblet til håndsettporten på bordtelefonen. Hvis ikke, må du trykke på headset-knappen på bordtelefonen.

7.8 Slik endrer du språk for talevarslinger

Det er 5 språk tilgjengelig for talevarsler på headsettet: Engelsk, tysk, fransk, japansk og spansk.

For å endre språk:

1. Når du ikke er i en samtale, holder du inne begge **Volumknappene (Volume)** (2 sekunder) på headsettet for å få tilgang til innstillingermenyen med taleveiledning. Den første tilgjengelige innstillingen er språket for talevarsler.
2. Trykk på **lydøkningssknappen (Volume up)** eller **lydreduksjonsknappen (Volume down)** for å bytte mellom de tilgjengelige språkene.
3. Trykk på **ringeknappen (Call)** for å godkjenne språket.
4. Hold inne begge **Volumknappene (Volume)** (2 sek) på headsettet for å lukke innstillingermenyen for taleveiledning. Ladestativet tilbakestilles og den nye innstillingen lagres.

Språket kan også endres i Jabra Direct.

7.9 Slik legger du til et nytt primært headset

Du kan kun ha ett primært headset for hvert ladestativ. Hvis du legger til et nytt primært headset, erstattes det gjeldende primære headsettet. Det finnes tre metoder for å legge til et nytt primært headset for ladestativet:

A) Hvis det nåværende primære headsettet ikke er innenfor ladestativets rekkevidde eller er slått av, kan du helt enkelt docke headsettet i ladestativet. Dette blir det primære headsettet. Status-LED-en for headsettet på ladestativet blinker for å indikere at det nye headsettet nå er det primære headsettet.

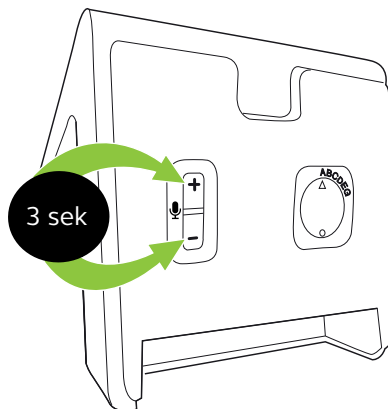
B) Hvis det nåværende primære headsettet er innenfor rekkevidde av ladestativet og er slått på, og ladestativet ikke brukes i en samtale, setter du det nye headsettet i ladestativet og holder inne **ringeknappen (Call)** (1 sek.) på headsettet til status-LED-en for headsettet på ladestativet blinker, noe som indikerer at dette nå er det primære headsettet.

C) Dersom **Easy pairing** (enkel tilkobling) er aktivert i Jabra Direct, og det nåværende primære headsettet ikke er i en samtale, setter du bare det nye headsettet på ladestativet. Dette blir det primære headsettet. Status-LED-en for headsettet på ladestativet blinker for å indikere at det nye headsettet nå er det primære headsettet.

7.10 Slik tilbakestiller du ladestativet

Du kan tilbakestille ladestativet med Jabra Direct.

For å tilbakestille ladestativet manuelt trykker du på og holder inne **lydøkningsknappen (Volume up)** og **lydreduksjonsknappen (Volume down)** under ladestativet i tre sekunder til alle LED-ene på ladestativet lyser.

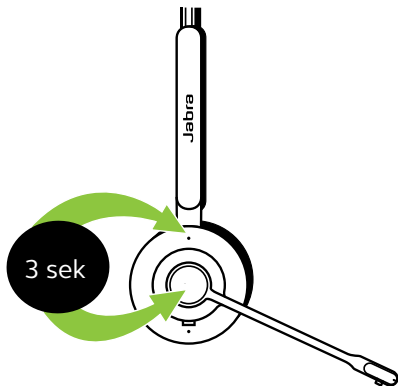


7.11 Slik tilbakestiller du headsettet

Du kan tilbakestille headsettet med Jabra Direct.

For å tilbakestille headsettet manuelt trykker du på og holder inne **ringeknappen (Call)** og **lydøkningknappen (Volume up)** samtidig i i tre sekunder til status-LED-en blinker rosa.

Når du har fullført tilbakestillingen, plasserer du headsettet i ladestativet for å fullføre tilkoblingen.



8. Slik endrer du innstillinger

Headset og telefoninnstillinger kan endres ved hjelp av stemmestyrte innstillinger-meny.

Alternativt kan alle innstillingene endres med Jabra Direct når ladestativet er koblet til datamaskinen din med en USB-C-kabel (ikke inkludert).

Last ned Jabra Direct på jabra.com/direct.

Menynavigasjon



Få tilgang til
stemmestyrte
innstillinger-meny

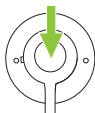
Hold (3 sek) inne
lydøkningssknappen
(Volume up) og
lydreduksjonssknappen
(Volume down) samtidig

Bla gjennom
innstillingsalternativene

Trykk på
lydøkningssknappen
(Volume up) eller
lydreduksjonssknappen
(Volume down)

Gå ut av stemmestyrte
innstillinger-meny

Hold (2 sek) inne
lydøkningssknappen
(Volume up) og
lydreduksjonssknappen
(Volume down) samtidig



Aksepter
innstillingsalternativ

Trykk på **ringesknappen**
(Call) for å akseptere
den angitte innstillingen.
Du vil gå videre til neste
innstilling

Innstillinger

Språk for
talevarsling

Velg språk for headsettets talespråk fra
en liste over 5 språk

Talevarsler

Velg for å aktivere talevarsler

Slå av
påminnelstone

Velg å bruke periodisk lydpåminnelse når
mikrofonen er avslått

Rekkevidde eller
tetthet

Velg om ladestativet skal optimaliseres for
forbedret rekkevidde, eller forbedret tetthet

Krokløftertype

Velg krokløftertype

9. Brukerstøtte

9.1 Vanlige spørsmål

Se vanlige spørsmål på jabra.com/support

9.2 Vedlikehold av din enhet

- Det anbefales å oppbevare headsettet mellom -5°C og 45°C.
- Ikke oppbevar headsettet over lengre tid uten å lade batteriet (maks. tre måneder).
- Hvis headsettet eller ladestativet blir skitten, anbefales det å rengjøre dem med en myk, løfri klut som er fuktet med rent vann.

9.3 Ekstrautstyr

Erstatninger og ekstratilbehør kan kjøpes på nettet på jabra.com/accessories.